

六方禮拜⁽¹⁾

本經敘說：佛陀教導居士子尸迦羅迦，在聖者的律中，禮拜六方的真正意義，乃是對於父子、師徒、夫妻、朋友、主僕、聖俗等六種倫理關係的敦倫盡份；如此則此六方獲得保護，平安而無恐懼。

此項教導也顯示：佛教乃一務實之宗教，認為吾人生命之平安與幸福，並非來自於對諸方鬼神的禮拜與祈求護佑；

而是來自於自身身心行為的完善，並將之落實於現實生活的倫理關係中。

(1)

節譯自 D 31；III 180-81, 188-91 (Sīṅālovāda Sutta，教授尸迦羅迦經)。另參《長16·善生經》(T1, 70a-b, 71c-72b)，《中135·善生經》(T1, 638c-639b, 640c-642a)，《尸迦羅越六方禮經》(T1, no.16, 250a, 251b-c)，《善生子經》(T1, no.17, 252b, 254a-c)。

(2)

王舍城 (Rājagaha)：東印度大國摩揭陀國 (Magadha) 首都。因多位國王以此為都，因此名為「王舍」(國王之家)。

(3)

竹林 (Veḷuvana)：位於王舍城附近。原為頻毗沙羅王 (Bimbisāra) 的園林，後獻給佛及比丘眾作為住所，為佛所接受的第一座園林。

父親的遺言

我這樣聽聞。

有一回，世尊住王舍城⁽²⁾竹林⁽³⁾松鼠養護所⁽⁴⁾。

那時，有個居士子⁽⁵⁾尸迦羅迦⁽⁶⁾，一早起來，出王舍城，沾濕衣服，沾濕頭髮，合掌禮拜諸方：東方、南方、西方、北方、下方、上方。

那時，世尊晨朝時分，著衣持鉢，進王舍城乞食。世尊看見居士子尸迦羅迦，一早起來，出王舍城，沾濕衣服，沾濕頭髮，合掌禮拜諸方：東方、南方、西方、北方、下方、上方。看見之後，對居士子尸迦羅迦這樣說：

「居士子！你為何一早起來，出王舍城，沾濕衣服，沾濕頭髮，合掌禮拜諸方：東方、南方、西方、北方、下方、上方？」

「大德啊！父親臨命終時告訴我：『愛兒！你應禮拜諸方！』大德啊！我對父親的話恭敬、尊

重、禮敬、尊崇。因此一早起來，出王舍城，沾濕衣服，沾濕頭髮，合掌禮拜諸方：東方、南方、西方、北方、下方、上方。」

聖者的律法：守護六方

「居士子！在聖者的律中，不應這樣禮拜六方！」

「那麼，大德啊！在聖者的律中，應當怎樣禮拜六方？善哉，大德！請世尊依照聖者的律教導我！」

「那麼，居士子！仔細聽，好好思惟，我就要說了！」

「好的，大德！」居士子尸迦羅迦回答世尊。世尊這樣說：

「居士子！聖弟子如何守護六方呢？居士子！應知有這六方：東方是父母，南方是師長，西方是妻、兒，北方是朋友，下方是奴僕，上方是沙門、婆羅門。」

東方：父子關係

「居士子！兒子應以五種方式奉事東方的父母：（一）我受養育，我要奉養他們。（二）我要為他們作應作之務。（三）我要延續家系。（四）我要承續家產。（五）父母死後，我要供養他們的亡靈。」

「居士子！兒子以這五種方式奉事東方的父母；父母也以五種方式愛護其子：（一）防止他為惡。（二）令安住善行。（三）令學習技藝。（四）為迎娶合適之妻。（五）適時付託家產。」

「居士子！兒子以這五種方式奉事東方的父

(4)

松鼠養護所 (Kalandakanivāpa)：王舍城竹林 (Veḷuvana) 中的一處林地。因經常性地放置食物 (nivāpa) 餵養松鼠 (Kalandaka)，因此得名。

(5)

居士子 (gahapati-putta)：居士之子或家主之子，是對一般在家青年的稱呼。居士即家主，一家之主。

(6)

尸迦羅迦 (Singālaka)：王舍城的一位居士子。漢譯本有作「尸迦羅越」，也有作「善生」(Sujāta)。

母；父母也以這五種方式愛護其子。這樣，東方便獲得保護，平安、沒有恐懼。」

南方：師徒關係

「居士子！弟子應以五種方式奉事南方的師長：（一）起立行禮。（二）服侍照料。（三）聽話順從。（四）樂服勞務。（五）恭敬習藝。」

「居士子！弟子以這五種方式奉事南方的師長；師長也以五種方式愛護弟子：（一）善於教導調伏。（二）令完全了解所學。（三）講解所有所知的技能。（四）在其朋友同儕之間，稱讚他們。（五）在諸方保護他們的安全。」

「居士子！弟子以這五種方式奉事南方的師長；師長也以這五種方式愛護弟子。這樣，南方便獲得保護，平安、沒有恐懼。」

西方：夫妻關係

「居士子！丈夫應以五種方式奉事西方的妻子：（一）尊敬她。（二）不輕視她。（三）不違犯忠誠。（四）授予主權。（五）贈與飾品。」

「居士子！丈夫以這五種方式奉事西方的妻子；妻子也以五種方式愛護丈夫：（一）善於料理家務。（二）攝受統理婢僕。（三）不違犯貞潔。（四）守護家中財物。（五）對於一切事務勤勞精巧。」

「居士子！丈夫以這五種方式奉事西方的妻子；妻子也以這五種方式愛護丈夫。這樣，西方便獲得保護，平安、沒有恐懼。」

北方：朋友關係

「居士子！善男子應以五種方式對待北方的朋



友、同僚：（一）給予布施。（二）說親愛語。（三）行利他行。（四）待之如己。（五）信守承諾。」

「居士子！善男子以這五種方式對待北方的朋友、同僚；朋友、同僚也以五種方式愛護善男子：（一）放逸時保護他。（二）放逸時保護他的財物。（三）恐懼時作為依靠。（四）患難時不捨棄。（五）關心他的後代兒女。」

「居士子！善男子以這五種方式對待北方的朋友、同僚；朋友、同僚也以這五種方式愛護善男子。這樣，北方便獲得保護，平安、沒有恐懼。」

下方：主僕關係

「居士子！主人應以五種方式對待下方的奴僕、傭人：（一）依力量安排工作。（二）提供食物薪資。（三）生病時照料他。（四）分享珍稀美味。（五）適時給予休息。」

「居士子！主人以這五種方式對待下方的奴僕、傭人；奴僕、傭人也以五種方式愛護主人：（一）比主人早起。（二）比主人晚睡。（三）只取所給之物。（四）善做工作事務。（五）稱讚主人名譽。」

「居士子！主人以這五種方式對待下方的奴僕、傭人；奴僕、傭人也以這五種方式愛護主人。這樣，下方便獲得保護，平安、沒有恐懼。」

上方：聖俗關係

「居士子！善男子應以五種方式奉事上方的沙門、婆羅門：（一）慈愛的身行。（二）慈愛的語行。（三）慈愛的意行。（四）不閉門戶。（五）供養食物資具。」

「居士子！善男子以這五種方式奉事上方的沙門、婆羅門；沙門、婆羅門也以五種方式愛護善男子：（一）防止他為惡。（二）令安住善行。（三）以善心悲愍。（四）未聞者令聞，已聞者令清淨。（五）為說生天之道。」

「居士子！善男子以這五種方式奉事上方的沙門、婆羅門；沙門、婆羅門也以這五種方式愛護善男子。這樣，上方便獲得保護，平安，沒有恐懼。」



【問題與思考】

- 1.尸迦羅迦的父親，為何在臨命終時囑咐他要禮拜六方？父親希望他能達成什麼？或獲得什麼？
- 2.佛施設的禮拜法，與尸迦羅迦原本的禮拜法，最大的不同是什麼？
- 3.佛所教導的禮拜法，能否讓尸迦羅迦達成他父親的遺願？
- 4.在六方的每一方中，佛陀都提出五種互相善待的方式。除了這五種之外，是否還有其他重要的對待方式？請舉例說明。
- 5.佛的六方禮是相應於尸迦羅迦六方禮拜的一個方便施設。在現代社會中，是否還有其他方面重要的倫理關係，以及具體的相互善待的方法，可以讓我們在那方面「獲得保護、平安、沒有恐懼」？